# Application Form for DSZE Charitable Foundation - Community Service Scholarship

羽懿報施慈善基金會-社區服務獎學金申請表



Applicant's Photo 申請人照片

## (A) Application Guidelines 申請指引

Eligibility 申請資格

#### School Nomination 學校提名:

Each participating school in Hong Kong can nominate up to two students per academic year for the scholarship, recognising outstanding contributions to community service.

每間參與的香港學校每學年可提名最多兩名學生申請此獎學金, 以表彰其對社區服務的傑出 貢獻。

#### Community Service Record 社區服務記錄:

Nominated students must provide documentation of their community service activities, including a summary of projects, roles, and impact.

被提名的學生需提供其參與社區服務活動的相關文件,包括項目摘要、角色描述及影響力說明。

## Grade and Year Level 年級和學年:

Eligible students must be currently enrolled in a primary or secondary school in Hong Kong. Applications are welcome from students attending both local and international schools. (Local schools: Primary 1 to Form 6; international schools: Year 1 to Year 13 or equivalent.) 符合資格的學生必須目前就讀於香港的小學或中學。歡迎就讀於本地和國際學校的學生申請。(本地學校:小一至中六;國際學校:一年級至十三年級或同等級別。)

## Personal Statement 個人陳述:

Submit a personal statement describing their community service experiences, the impact of their work, and how the scholarship will support their future service initiatives.

提交一篇個人陳述,描述其社區服務經歷、工作影響,以及獎學金將如何支持其未來的服務計劃。

## Recommendation Letter 推薦信:

A recommendation letter from a school teacher, community leader, or service project supervisor highlighting the student's contributions and impact on the community.

由學校老師、社區領袖或服務項目主管撰寫的推薦信,強調學生對社區的貢獻及影響力。

Submission Method 提交方式

Applications should be emailed to <a href="mailto:support@dsze.co">support@dsze.co</a>.

申請表須電郵至 support@dsze.co。

# (B) Applicant Information 申請人資料

| Full Name 全名                  | English: | 中文: |
|-------------------------------|----------|-----|
|                               |          |     |
| Date of Birth 出生日期            |          |     |
| Contact Number 聯絡電話           |          |     |
| Email Address 電郵地址            |          |     |
| Home Address 住址               |          |     |
|                               |          |     |
| Current School and Year/Grade |          |     |
|                               |          |     |

# (C) Personal Statement 個人陳述

Please answer the following five questions. 請回答以下五個問題。

| 1. | Can you describe your most meaningful community service experience? What role did you play, and what impact did it have on t community? 你能否描述你最有意義的社區服務經驗? 你在其中扮演了什麼角色,這對社區產生了什麼影響? |  |  |  |  |
|----|---|--|--|--|--|
|    |   |  |  |  |  |
| 2. | What inspired you to get involved in community service, and how has this shaped your personal values or goals?  |  |  |  |  |
|    | 是什麼激勵你參與社區服務? 這如何塑造了你的個人價值觀或目標?   |  |  |  |  |
|    |   |  |  |  |  |
| 3. | What are the key achievements or outcomes of your community service efforts? How do you measure the success of your contributions? 你的社區服務努力有哪些重要成就或成果? 你如何衡量自己貢獻的成功?                |  |  |  |  |
|    |   |  |  |  |  |
| 4. | How do you plan to continue contributing to your community in the future, and what initiatives or projects do you hope to pursue? 你計劃如何在未來繼續為社區作出貢獻? 你希望推行哪些計劃或項目?                  |  |  |  |  |
|    |   |  |  |  |  |
| 5. | How will receiving this scholarship support your ability to make a greater impact in your community and achieve your future aspirations? 獲得此獎學金將如何支持你在社區中發揮更大的影響力並實現你的未來願景?         |  |  |  |  |
|    |   |  |  |  |  |
|    |   |  |  |  |  |

| Please provide a brief statement explaining why you are applying for this scholarship and how it will support you in achieving you goals. (300-500 words for primary students and 500-800 words for secondary students) 請簡述你申請這項獎學金的原因,以及它將如何幫助你實現目標。(小學生300-500字,中學生500-800字) |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |

# (D) Community Service Record 社區服務記錄

| Project/Activity Name &  | Date &    | Role &           | Target Beneficiaries & | Impact & | Reflection & |
|--------------------------|-----------|------------------|------------------------|----------|--------------|
| Organisation/Institution | Duration  | Responsibilities | Summary of Activities  | Outcomes | Learnings    |
| 服務項目名稱 與服務機構或組織          | 服務日期 及 時數 | 個人角色 及 職責        | 服務對象 與 服務內容摘要          | 產生的影響    | 反思 與 收穫      |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |
|                          |           |                  |                        |          |              |

# (E) Supporting Materials 附加材料 Student card 學生證 Official transcripts 正式成績單或成績報告 Supporting evidence for the community service record 社區服務記錄參考資料 Relevant certificates or awards (if available) 相關證書或獎項(如有) Supporting materials and documents should be attached to this application form and emailed to <a href="mailto:support@dsze.co">support@dsze.co</a>. 附加材料及文件須隨申請表一併附上,並電郵至 support@dsze.co。 (F) Recommendation Letters 推薦信 Please provide at least one letter of recommendation from a school teacher, community leader, or service project supervisor. 請提供至少一封由學校老師、社區領袖或服務項目主管撰寫的推薦信。 Recommendation letters should be attached to this application form and emailed to support@dsze.co. 推薦信須隨申請表一併電郵至 support@dsze.co。 (G) Referee Information推薦人資料 Referee's Name 推薦人姓名 Title/Position 職稱/頭銜 Organisation/Company Name 機構/公司名稱 Contact Number 聯絡電話 Email Address 電郵地址

Relationship to Applicant 與申請人關係

Signature and Date 簽名及日期

| I h conditions of the DSZE Charitab | ereby declare that the information provided is true and accurate, and I agree to abide by the terms and le Foundation. |
|-------------------------------------|--|
| 本人                                  | 特此聲明,所提供的資料均屬真實及準確,並同意遵守羽懿報施慈善基金會的條款及條件。   |
| Signature 簽名                        | Date 日期  |

(H) Declaration and Signature 聲明及簽名